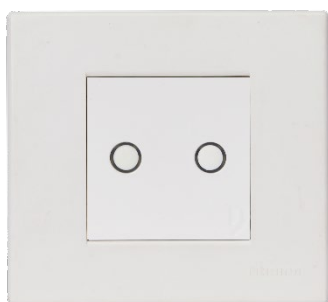


DPBU0x

Bticino Living•Light – 1/2/4/6 keys pushbutton

1. Description

The DPBU0xs are a range of design push buttons with LED feedback specially created to integrate into the Bticino Living•Light range. They are available with 1, 2, 4 or 6 keys and in white or light grey.

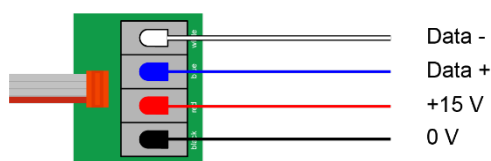


2. Installation instructions

- Installation by a skilled electrician after cutting off the 230 V electrical system.
- Installation in a Bticino wall built-in box.

3. Wiring

- The DPBU0x is connected directly to the Domintell bus via the fast connector.



4. Operation

- DPBU0x is detected by the configuration software (scan)
- The push buttons are displayed in the "Inputs" category of the configuration software, the LED feedback is displayed in the "LED indicators" category of the "Outputs".
- You can also find the module in the menu " Add modules ", in the category " Inputs/Living range ".

- The status for the feedback LEDs can be adjusted as required via the configuration software.

5. Notes

- The DPBU0x works with both the Domintell2 and the GoldenGate configuration software. Works on all masters: DGQG01/02/03/04.
- Available in white and light grey, it requires a Bticino flush-mounted box.

6. Specifications

Power supply	bus
Max. consumption	50 mA
Connection	quick connectors
LED colors	2
Range	1/2/4/6 keys in W/LG
Dimensions	1/2 keys 44 L x 44 H x 26 D mm
	4/6 keys 66 L x 44 H x 26 D mm
Operating temperature	-10 to 45 °C

7. Warranty

No warranty is granted when the module is used for purposes other than the power supply of the Domintell system. All Domintell equipment must be installed according to the manufacturer's recommendations as well as the construction and electrical installations norms and rules in force at the moment of the installation.

The DPBU0x is covered by a two-year warranty.

No warranty is granted when the product is modified, is maintained contrary to the prescribed rules (e.g. opened case, oxidization, etc.), undergoes a damage from a natural external cause (thunder, frost, water infiltrations, humidity, etc.) or undergoes a damage from an accidental external cause (fall, fire, overload, erroneous

DPBU0x

Bticino Living•Light – 1/2/4/6 keys pushbutton

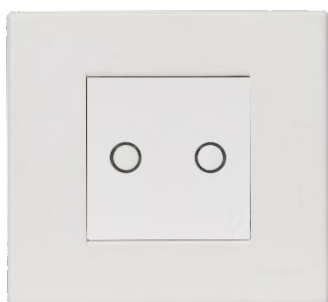
command, etc.). The warranty is also not applicable for damage due to uses contrary to Domintell's recommendations or any other cause unrelated to Domintell's software or hardware.

DPBU0x

Bticino Living•Light – 1/2/4/6 toetsen drukknop

1. Omschrijving

De DPBU0x's zijn een reeks van design drukknoppen met LED terugkoppeling speciaal gemaakt om te integreren in de Bticino Living reeks. Ze zijn verkrijgbaar met 1, 2, 4 of 6 drukknoppen en in het wit of lichtgrijs en dienen in een Bticino inbouwdoos gemonteerd te worden.

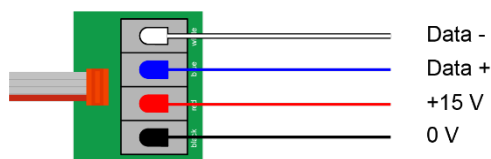


2. Installatie-aanwijzingen

- Installatie door een gediplomeerde elektro-vakman na het afsluiten van het 230 V.
- Montage in Bticino inbouwdoos.

3. Aansluitingen

- De DPBU0x wordt rechtstreeks op de Domintell bus aangesloten via de snel connector.



4. Werking

- De DPBU0x wordt gedetecteerd via de configuratiesoftware (scan).
- De drukknoppen worden in de categorie "Inputs" van de configuratie software weergegeven, de terugmelding LEDs wordt in de categorie "LED indicatoren" van de "Outputs" weergegeven.
- U kunt de module ook vinden in het menu "Modules toevoegen", in de categorie "Inputs/Living gamma".

- De status voor de terugmelding LEDs kunnen via de configuratie software aangepast worden naar behoefte.

5. Opmerkingen

- De DPBU0x werkt zowel met de Domintell2 als de GoldenGate configuratie software. Werkt op alle masters: DGQG01/02/03/04.
- Is verkrijgbaar in het wit en lichtgrijs en vereist een Bticino inbouwdoos.

6. Specificaties

Voeding	bus
Max. verbruik	50 mA
Verbinding	snelconnectors
LEDs kleuren	2
Afwerking	1/2/4/6 toetsen in W/LG
Afmetingen	1/2 toetsen 44 L x 44 B x 26 D mm
	4/6 toetsen 66 L x 44 B x 26 D mm
Werkings temperatuur	-10 tot 45 °C

7. Garantie

Er wordt geen garantie verleend wanneer de module wordt gebruikt voor andere doeleinden dan het voeden van een Domintell systeem. Alle Domintell apparatuur moet worden geïnstalleerd volgens de aanbevelingen van de fabrikant, alsmede de constructie- en elektrische installaties normen en regels die van kracht zijn op het moment van de installatie.

De DPBU0x wordt gedekt door een tweejarige Garantie.

Geen garantie wordt verleend wanneer het product wordt gewijzigd, wordt onderhouden in strijd met de voorgeschreven regels (bijv. omhulsel verwijderd, oxidatie, enz.), ondergaat een schade door een

DPBU0x

Bticino Living•Light – 1/2/4/6 toetsen drukknop

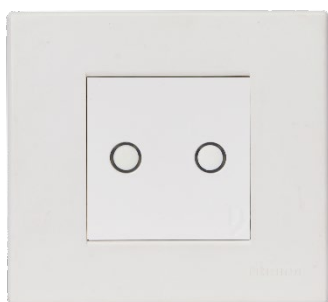
natuurlijke externe oorzaak (blikseminslag, vorst, oxydatie, vochtigheid, enz.) of ondergaat een schade door een toevallige externe oorzaak (val van de module, brand, overbelasting, foutieve commando, enz.). De garantie is ook niet van toepassing op schade als gevolg van gebruik in tegenstelling tot de aanbevelingen van Domintell of enige andere oorzaak die geen verband houdt met de software of hardware van Domintell.

DPBU0x

Bticino Living•Light – Bouton 1/2/4/6 touches

1. Description

Les DPBU0x sont une gamme de boutons-poussoirs design avec retour LED spécialement conçus pour s'intégrer dans la gamme Bticino Living•Light. Ils sont disponibles avec 1, 2, 4 ou 6 boutons et en blanc ou gris clair.

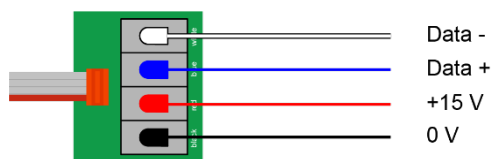


2. Instructions de montage

- Installation par un électricien qualifié après coupure du réseau électrique 230 V.
- Installation dans un boîtier d'encastrement.

3. Câblage

- Le DPBU0x est connecté directement au bus Domintell via le connecteur rapide.



4. Fonctionnement

- Le DPBU0x est détecté par le logiciel de configuration (scan).
- Les boutons-poussoirs sont affichés dans la catégorie "Entrées" du logiciel de configuration, le retour des LED est affiché dans la catégorie "Indicateurs LED" des "Sorties".
- Vous trouverez également le module dans le menu "Ajouter des modules", dans la catégorie "Entrées / Gamme Living".

- Le logiciel de configuration permet de régler les LEDs de signalisation en fonction des besoins.

5. Notes

- Le DPBU0x fonctionne avec les logiciels de configuration Domintell2 et GoldenGate. Il fonctionne aussi avec tous les Masters : DGQG01/02/02/03/03/04.
- Disponible en white (blanc) et light grey (gris clair), il nécessite un boîtier d'encastrement Bticino.

6. Spécifications

Alimentation	bus
Consommation max.	50 mA
Connexion	Connecteurs rapides
Couleurs LED	2
Variété	1/2/4/6 touches en W/LG
Dimensions	1/2 touches 44 L x 44 H x 26 P mm
	4/6 touches 66 L x 44 H x 26 P mm
Température de fonctionnement	-10 à 45 °C

7. Garantie

Aucune garantie n'est accordée si le module est utilisé à des fins autres que l'alimentation d'un système Domintell. Tout équipement Domintell doit être installé selon les recommandations du fabricant ainsi que les normes et règles de construction et d'installations électriques en vigueur au moment de l'installation.

Le DPBU0x est couvert par une garantie de deux ans.

Aucune garantie ne sera accordée si le produit est transformé, est entretenu contrairement aux règles prescrites (ex : boîtier ouvert, oxydation, etc.), subit des

DPBU0x

Bticino Living•Light – Bouton 1/2/4/6 touches

dégâts causés par des facteurs naturels externes (ex : foudre, gel, infiltrations d'eau, humidité, etc.) ou des dégâts causés par des facteurs accidentels externes (ex : chute, incendie, surcharge, commande erronée, etc.). La garantie est non-applicable pour tout dommage résultant d'usages contraires aux recommandations de Domintell ou toute autre cause n'ayant aucun rapport avec le logiciel ou le matériel Domintell.